

Les Ours

Public : enfants de 0 à 4 ans.

Documents utilisés (livres, disques) :

Le vieil ours / Kevin Henkes. – Kaléidoscope.

Quand / Emma Dodd. – Albin Michel Jeunesse.

Boris, l'ours au grand coeur / Catherine Rayner. – Albin Michel Jeunesse.

Ours et compagnie / Jack Tickle. - Gründ.

Je voudrais que tu m'aimes / Marie Wabbes. - Pastel.

Mon imagier des rondes
Et après, de Christian Merveille
La tête en l'air, de Mandarin
Le plus mieux, des Ours du Scorff

* * *

Matériel : 5 ours en peluche de toutes les tailles.

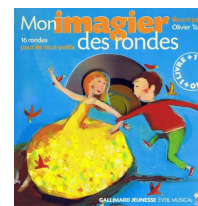
Décor :

Le plus gros des ours est allongé sous une couverture, le dos tourné au public.

Déroulement :

Une fois que tout le monde est installé, lancer :

🎵 *Monsieur l'ours réveille-toi* (instrumental),
extrait du livre-CD *Mon imagier des rondes* (page 7).

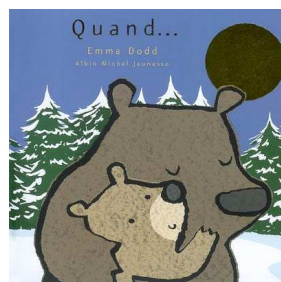
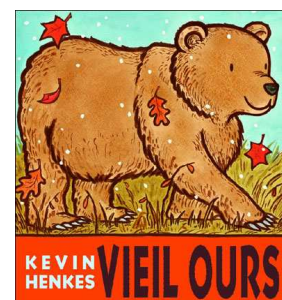


Chanter la comptine deux fois de suite, puis aller « réveiller » Gros Ours. L'asseoir face au public.

Raconter : « *Gros Ours passe beaucoup de temps dans sa grotte – surtout l'hiver : il ne fait que dormir. D'ailleurs, est-ce que les ours rêvent ?* »



Le vieil ours / Kevin Henkes. – Kaléidoscope.



« *Pour que Gros Ours fasse de beaux rêves, racontons-lui des histoires d'ours.* »

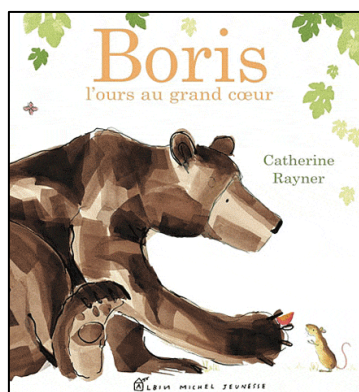


Quand / Emma Dodd. – Albin Michel Jeunesse.




Rond, rond Tit'ourson, extrait du CD *Et après* de Christian Merveille.






« Je ne sais pas si les ours dansent beaucoup... Par contre, ils sont très gourmands, et lèvent la patte pour attraper de quoi se régaler ! » »


 *Boris, l'ours au grand cœur* / Catherine Rayner.
– Albin Michel Jeunesse.

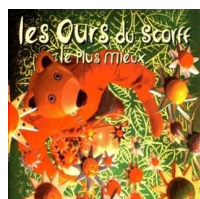
« Boris, c'est un nom russe. La Russie est un pays où il fait très froid, comme au pôle Nord. Là-bas, les ours ne sont pas bruns, mais blancs ! »



Jouer sur le carillon diatonique la mélodie de
 *Ras Moroznoiou Zimoi*, comptine russe.
Extrait du disque *Mamouchka*.
Chanter la traduction en français.

 *Ours et compagnie* / Jack Tickle. - Gründ.

 *Les Ours Bulles*, des Ours du Scorff, extrait du CD *Le plus mieux*.



La chanson est énumérative : 5, 4, 3, 2, 1 ours vont se débarbouiller.
Faire les signes pendant la chanson.

Lors du pont musical (après le couplet parlant de 2 ours), aller recoucher le gros ours sous sa couverture.

Ras Moroznoiou Zimoi

*Un ours rentrait chez lui
(comptine russe)*

Ras Moroznoiou zimoi
Dola pouchki lismoï
Cholmi dveksi beda moi
Ftioblachou bimi ha voi.

*Un jour d'hiver bleu et froid,
On a vu au fond des bois
Un ours à la fourrure chaude
Qui rentrait de sa maraude.*

Chol an choksvaye berelog
Obrasiole chne da rog
Ichagaye chirizmost
Nosta pulisie nakvost.

*Il allait vers sa tanière ;
Traversant une rivière,
Sur le pont, il bouscula
Un renard qui était là.*

Bod ni lali si tzakri
Ze chou miel tio miles
A mi dvezi zpougouvnik
Nossa snouba chou youv les.

*Il fit hurler le renard,
Et la forêt criait « gare ! »
L'ours, de peur, sauta en l'air
- Et dans l'arbre d'un pivert.*

Nossa snievi soli datil
Bielki domi kana patil
Ipra movil dimidviek
Dojen pod na guis matrek

*Le pivert faisait, en feuilles,
Un abri pour l'écureuil ;
Il dit d'un air important :
« Fais attention en marchant ! »*

Stoï parimi dvetrichil
Chtozi moi na dazpak
Potra pinka miegou lat
Neksla tinien es tou pat.

*L'ours était trop maladroit
Pour sortir par ce temps froid.
Alors il a décidé
Que l'hiver, il dormirait.*